

שְׁמִיחָה וּגְלִיל: <sup>17</sup> עָבְשׁוּ פְּרוֹדוֹת תַּחַת  
מְגַרְפְּתֵיהֶם נִשְׁמוּ אֲצִרוֹת נְהָרָסוּ מִמַּגְרוֹת כִּי  
הִבִּישׁ דָּגָן: <sup>18</sup> מִה־נֶּאֱנַחַה בְּהִמָּה נִבְכוּ עֲדָרֵי  
בָקָר כִּי אֵין מִרְעָה לָהֶם גַּם־עֲדָרֵי הָצֹאן  
נֶאֱשָׁמוּ: <sup>19</sup> אֵלֶיךָ יְהוָה אֶקְרָא כִּי אֲשׁ אָכְלָה  
נָאוֹת מִדְּבַר וּלְהִבָּה לְהִטָּה כָּל־עֲצֵי הַשָּׂדֶה:  
<sup>20</sup> גַּם־בְּהֵמוֹת שָׂדֶה תַעֲרוֹג אֵלֶיךָ כִּי יִבְשׁוּ  
אֲפִיקֵי מַיִם וְאֲשׁ אָכְלָה נָאוֹת הַמִּדְּבָר: פ

**2** תִּקְעוּ שׁוֹפָר בְּצִיּוֹן וְהִרְעוּ בְּהַר קֹדְשִׁי  
יִרְגְּזוּ כָּל יֹשְׁבֵי הָאָרֶץ כִּי־בָא יוֹם־יְהוָה כִּי  
קָרוֹב: <sup>2</sup> יוֹם חֹשֶׁךְ וְאִפְלָה יוֹם עָנָן וְעֶרְפֶּל  
כִּשְׁחַר פֶּרֶשׁ עַל־הַהָרִים עִם רֹב וְעָצוֹם כִּמְהוּ  
לֹא נִהְיָה מִן־הָעוֹלָם וְאַחֲרָיו לֹא יוֹסֵף עַד־  
שְׁנֵי דוֹר וּדוֹר: <sup>3</sup> לִפְנֵי אָכְלָה אֲשׁ וְאַחֲרָיו  
תִּלְהֹט לְהִבָּה כְּגוֹ־עֶדֶן הָאָרֶץ לִפְנֵי וְאַחֲרָיו  
מִדְּבַר שְׁמָמָה וְגַם־פְּלִיטָה לֹא־הִיְתָה לוֹ:  
<sup>4</sup> כַּמֶּרְאֵה סוֹסִים מֶרְאֵהוּ וּכְפֶרֶשִׁים כֵּן  
יִרְוּצוּ: <sup>5</sup> כְּקוֹל מִרְכָּבוֹת עַל־רַאשֵׁי הַהָרִים  
יִרְדּוּן כְּקוֹל לֵהָב אֲשׁ אָכְלָה קֶשׁ כַּעַם  
עָצוֹם עָרוֹךְ מִלְחָמָה: <sup>6</sup> מִפְּנֵי יַחֲלִילוּ עַמִּים  
כָּל־פָּנִים קִבְּצוּ פֶּאֶרֶוֹר: <sup>7</sup> כְּגִבּוֹרִים יִרְצוּ  
כְּאַנְשֵׁי מִלְחָמָה יַעֲלוּ חוֹמָה וְאִישׁ בְּדַרְכֵּי  
יִלְכוּן וְלֹא יַעֲבֹטוּן אֲרָחוֹתָם: <sup>8</sup> וְאִישׁ אָחִיו לֹא  
יִדְחֲקוּן גָּבֵר בְּמִסְלָתוֹ יִלְכוּן וּבְעַד הַשְׁלַח  
יִפְּלוּ לֹא יִבְצְעוּ: <sup>9</sup> בָּעִיר יִשְׁקוּ בַּחוֹמָה יִרְצוּן  
בַּבָּתִּים יַעֲלוּ בְּעַד הַחֲלוֹנִים יָבֹאוּ כַּגִּבּוֹרִים:  
<sup>10</sup> לִפְנֵי רִגְזָה אֶרֶץ רַעֲשׂוּ שָׁמַיִם שֶׁמֶשׁ וַיִּרָחַ  
קִדְרוּ וְכוֹכָבִים אָסְפוּ נִגְהָם: <sup>11</sup> וַיְהִי נִתָּן  
קוֹלוֹ לִפְנֵי חֵילוֹ כִּי רַב מְאֹד מִחֲנֵהוּ כִּי עָצוֹם  
עֲשֵׂה דְבָרוֹ כִּי־גָדוֹל יוֹם־יְהוָה וְנוֹרָא מְאֹד  
וְיָמִי יִכְלִינוּ: <sup>12</sup> וְגַם־עַתָּה נֹאם־יְהוָה שִׁבוּ עַדִּי

## Joel יואל

**1** דְּבַר־יְהוָה אֲשֶׁר הָיָה אֶל־יוֹאֵל בֶּן־  
פְּתוּאֵל: <sup>2</sup> שְׁמַעְוִזֹּאת הַזִּקְנִים וְהָאֲזִינוּ כָּל  
יֹשְׁבֵי הָאָרֶץ הִהִיתָה זֹאת בְּיָמֵיכֶם וְאִם בְּיָמֵי  
אֲבֹתֵיכֶם: <sup>3</sup> עָלֶיךָ לְבַנְיָכֶם סִפְרוּ וּבְנֵיכֶם  
לְבַנְיָהֶם וּבְנֵיהֶם לְדוֹר אַחֵר: <sup>4</sup> יִתֵּר הַגִּזְם  
אָכַל הָאֲרָבָה וַיִּתֵּר הָאֲרָבָה אָכַל הַיֵּלֶק וַיִּתֵּר  
הַיֵּלֶק אָכַל הַחֲסִיל: <sup>5</sup> הִקְיִצוּ שְׂכוּרִים וּבְכוּ  
וְהִלְלוּ כָּל־שְׁתֵּי יַיִן עַל־עֹסִים כִּי נִכְרַת  
מִפִּיכֶם: <sup>6</sup> כִּי־גוֹי עָלָה עַל־אַרְצֵי עָצוֹם וְאֵין  
מִסְפָּר שְׁנָיו שְׁנֵי אַרְיָה וּמַתְלָעוֹת לְבִיא לוֹ:  
<sup>7</sup> שֶׁם גִּפְנִי לְשִׁמָּה וּתְאֲנָתִי לְקִצְפָּה חֹשֶׁף  
חֹשֶׁפָה וְהַשְׁלִיךְ הַלְבִּינוּ שְׂרִיגֶיהָ: <sup>8</sup> אֵלֶי  
כָּבַתוּלָה חֲגֶרֶת־שֶׁקַּע עַל־בָּעַל נַעֲוִרֶיהָ:  
<sup>9</sup> הִכְרַת מִנְחָה וְנִסָּךְ מִבֵּית יְהוָה אָבְלוּ  
הַכֹּהֲנִים מִשְׁרָתִי יְהוָה: <sup>10</sup> שָׁדַד שָׂדֶה אָבְלָה  
אֲדָמָה כִּי שָׁדַד דָּגָן הוֹבִישׁ תִּירוֹשׁ אֲמָלַל  
יִצְהָר: <sup>11</sup> הִבִּישׁוּ אֲכָרִים הִלְלִילוּ כְּרָמִים עַל־  
חֲטָה וְעַל־שְׁעָרָה כִּי אָבַד קֶצִיר שָׂדֶה:  
<sup>12</sup> הִגְפֹן הוֹבִישָׁה וְהַתְּאֲנָה אֲמָלְלָה רִמּוֹן גַּם־  
תָּמָר וְתַפּוּחַ כָּל־עֲצֵי הַשָּׂדֶה יִבְשׁוּ כִּי־הִבִּישׁ  
שִׁשׁוֹן מִן־בְּנֵי אָדָם: <sup>13</sup> חֲגֵרוּ וְסִפְדּוּ  
הַכֹּהֲנִים הִלְלִילוּ מִשְׁרָתִי מִזִּבְחַ בָּאוּ לִינוּ  
בַּשָּׁקִים מִשְׁרָתִי אֱלֹהֵי כִּי נִמְנַע מִבֵּית  
אֱלֹהֵיכֶם מִנְחָה וְנִסָּךְ: <sup>14</sup> קִדְשׁוּ־צוֹם קִרְאוּ  
עֲצָרָה אָסְפוּ זִקְנִים כָּל יֹשְׁבֵי הָאָרֶץ בֵּית  
יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם וְזַעֲקוּ אֶל־יְהוָה: <sup>15</sup> אָהָה לַיּוֹם  
כִּי קָרוֹב יוֹם יְהוָה וְכָשָׁד מִשְׁדֵּי יָבֹוא:  
<sup>16</sup> הָלֹא נִגַּד עֵינֵינוּ אָכַל נִכְרַת מִבֵּית אֱלֹהֵינוּ

<sup>27</sup> וידעתם כי בקרב ישראל אני ואני יהוה  
אלהיכם ואין עוד ולא יבשו עמי לעולם:

ס

**3** והיה אחרי־כן אשפוך את־רוחי על־כל־  
בשר ונבאו בניכם ובנותיכם זקניכם חלמות  
יחלמו ובחוריכם חזינות יראו: <sup>2</sup> וגם על־  
העבדים ועל־השפחות בימים ההמה  
אשפוך את־רוחי: <sup>3</sup> ונתתי מופתים בשמים  
ובארץ דם ואש ותימרות עשן: <sup>4</sup> השמש  
יהפך לחשך והירח לדם לפני בוא יום יהוה  
הגדול והנורא: <sup>5</sup> והיה כל אשר־יקרא בשם  
יהוה ימלט כי בהרציון ובירושלם תהיה  
פליטה כאשר אמר יהוה ובשרידים אשר  
יהוה קרא:

**4** כי הנה בימים ההמה ובעת ההיא אשר  
אשוב **אשיב** את־שבבות יהודה וירושלם:  
<sup>2</sup> וקבצתי את־כל־הגוים והורדתים אל־עמק  
יהושפט ונשפטי עמם שם על־עמי ונחלתי  
ישראל אשר פזרו בגוים ואת־ארצי חלקו:  
<sup>3</sup> ואל־עמי ידו גורל ויתנו הילד בזונה  
והילדה מכרו ביין וישתו: <sup>4</sup> וגם מה־אתם לי  
צר וצידון וכל גלילות פלשת הגמול אתם  
משלמים עלי ואם־גמלים אתם עלי קל  
מהרה אשיב גמלכם בראשכם: <sup>5</sup> אשר־  
כספי וזהבי לקחתם ומחמדי הטבים  
הבאתם להיכליכם: <sup>6</sup> ובני יהודה ובני  
ירושלם מכרתם לבני היונים למען הרחיקם  
מעל גבולם: <sup>7</sup> הנני מעירם מן־המקום אשר־  
מכרתם אתם שמה והשבתי גמלכם  
בראשכם: <sup>8</sup> ומכרתי את־בניכם ואת־  
בנותיכם ביד בני יהודה ומכרום לשבאים

בכל־לבבכם ובצום ובבכי ובמספד:  
<sup>13</sup> וקרעו לבבכם ואל־בגדיכם ושובו אל־  
יהוה אלהיכם כִּי־חנן ורחום הוא ארך  
אפים ורב־חסד ונחם על־הרעה: <sup>14</sup> מי יודע  
ישוב ונחם והשאיר אחריו ברכה מנחה  
ונסד ליהוה אלהיכם: פ  
<sup>15</sup> תקעו שופר בציון קדשו־צום קראו  
עצרה: <sup>16</sup> אספו־עם קדשו קהל קבצו זקנים  
אספו עוללים וינקי שדים יצא חתן מחדרו  
וכלה מחפתה: <sup>17</sup> בין האולם ולמזבח יכפו  
הכהנים משרתי יהוה ויאמרו חוסה יהוה  
על־עמך ואל־תתן נחלתך לחרפה למשל־בם  
גוים למה יאמרו בעמים איה אלהיכם:  
<sup>18</sup> ויקנא יהוה לארצו ויחמל על־עמו: <sup>19</sup> ויען  
יהוה ויאמר לעמו הנני שלח לכם את־הדגן  
והתירוש והיצהר ושבעתם אתו ולא־אתן  
אתכם עוד חרפה בגוים: <sup>20</sup> ואת־הצפוני  
ארחיק מעליכם והדחתיו אל־ארץ ציה  
ושממה את־פניו אלהים הקדמני וספו אל־  
הים האחרון ועלה באשו ותעל צחנתו כי  
הגדיל לעשות: <sup>21</sup> אל־תיראי אדמה גילי  
ושמחי כִּי־הגדיל יהוה לעשות: <sup>22</sup> אל־תיראו  
בהמות שדי כי דשאו נאות מדבר כִּי־עץ  
נשא פרוי תאנה וגפן נתנו חילם: <sup>23</sup> ובני  
ציון גילו ושמחו ביהוה אלהיכם כִּי־נתן  
לכם את־המורה לצדקה ויורד לכם גשם  
מורה ומלקוש בראשון: <sup>24</sup> ומלאו הגרנות  
בר והשיקו היקבים תירוש ויצהר:  
<sup>25</sup> ושלמתי לכם את־השנים אשר אכל  
הארבה הילק והחסיל והגזם חילי הגדול  
אשר שלחתי בכם: <sup>26</sup> ואכלתם אכול ושבוע  
והללתם את־שם יהוה אלהיכם אשר־עשה  
עמכם להפליא ולא יבשו עמי לעולם:

אֶל־גּוֹי רָחוֹק כִּי יְהוָה דִּבֶּר׃ ס <sup>9</sup> קִרְאוּ־  
 זֹאת בַּגּוֹיִם קִדְּשׁוּ מִלְחָמָה הָעִירוּ הַגְּבוּלִים  
 יִגְשׁוּ יַעֲלוּ כָּל אַנְשֵׁי הַמִּלְחָמָה׃ <sup>10</sup> כָּתוּ  
 אֶתִּיכֶם לַחֲרָבוֹת וּמִזְמֹרֹתֵיכֶם לְרַמְחִים  
 הַחֲלֹשׁ יֹאמֶר גְּבוּר אָנִי׃ <sup>11</sup> עוֹשׂוּ וּבֹאוּ כָּל־  
 הַגּוֹיִם מִסְבִּיב וְנִקְבְּצוּ לְשָׂמָה הַנִּחַת יְהוָה  
 גְּבוּרִיךָ׃ <sup>12</sup> יַעֲזְרוּ וַיַּעֲלוּ הַגּוֹיִם אֶל־עַמָּךְ  
 יְהוֹשִׁפֶט כִּי שָׁם אֵשֶׁב לְשֹׁפֵט אֶת־כָּל־הַגּוֹיִם  
 מִסְבִּיב׃ <sup>13</sup> שְׁלַחוּ מַגָּל כִּי בָשָׁל קִצִּיר בָּאוּ  
 רְדוּ כִּי־מִלָּאָה גַּת הַשִּׁיקוּ הַיִּקְבִּים כִּי רַבָּה  
 רַעְתָּם׃ <sup>14</sup> הַמוֹנִים הַמוֹנִים בְּעַמָּךְ הַחֲרוּץ כִּי  
 קָרוֹב יוֹם יְהוָה בְּעַמָּךְ הַחֲרוּץ׃ <sup>15</sup> שָׁמֶשׁ וַיִּרְחַ  
 קִדְּרוּ וְכוֹכְבִּים אֶסְפוּ נִגְהָם׃ <sup>16</sup> וַיְהִי מִצִּיּוֹן  
 יִשְׂאָג וּמִירוּשָׁלַם יִתֵּן קוֹלוֹ וְרַעֲשׂוּ שָׁמַיִם  
 וָאָרֶץ וַיְהִי מַחֲסָה לְעַמּוֹ וּמַעֲזוֹ לְבָנֵי  
 יִשְׂרָאֵל׃ <sup>17</sup> וַיִּדְעֹתָם כִּי אָנִי יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם  
 שֹׁכֵן בְּצִיּוֹן הִר־קִדְּשִׁי וְהִיְתָה יְרוּשָׁלַם קִדְּשׁ  
 וְזָרִים לֹא־יַעֲבִרוּ־בָּה עוֹד׃ ס <sup>18</sup> וְהָיָה  
 בַּיּוֹם הַהוּא יִטְפוּ הַהָרִים עָסִיס וְהַגְּבְעוֹת  
 תִּלְכְּנָה חֵלֶב וְכָל־אֲפִיקֵי יְהוּדָה יִלְכוּ מַיִם  
 וּמַעַיִן מִבֵּית יְהוָה יֵצֵא וְהִשְׁקָה אֶת־נַחַל  
 הַשָּׁטִיִם׃ <sup>19</sup> מִצָּרִים לְשִׁמְמָה תִּהְיֶה וְאֲדוֹם  
 לְמִדְבָּר שִׁמְמָה תִּהְיֶה מִחֲמַס בְּנֵי יְהוּדָה  
 אֲשֶׁר־שָׁפְכוּ דָם־נָקִיא בָּאָרֶץ׃ <sup>20</sup> וַיְהִי  
 לְעוֹלָם תֵּשֶׁב וִירוּשָׁלַם לְדוֹר וָדוֹר׃ <sup>21</sup> וְנִקִּיתִי  
 דָּמָם לֹא־נִקִּיתִי וַיְהִי שֹׁכֵן בְּצִיּוֹן׃

---

 End of Joel

# Unicode/XML Leningrad Codex

Version: UXLC 1.3

## Joel

Attributed to:

**Shemu'el ben Ya'akov**  
**Aharon ben-Mosheh ben-Asher**  
*ca 1008*

Publisher:

***Christopher V. Kimball***  
**mail@cvkimball.com**

Edition:

**Unicode/XML Leningrad Codex (UXLC)**  
**<https://www.tanach.us/Tanach.xml>**

From WLC 4.20 provided by the Groves Center. | WLC2XML[1 Oct 2021] - Transcription from Michigan-Claremont encoding to Unicode with XML markings. See details in notes. | ScanReplace/EditWLC[30 Dec 2020] - Edits/removes transcription notes; removes MDs. | Updater[3 Mar 2021] - Changes.xml file dated 2020.02.19 . | Updater[3 Mar 2021] - Changes.xml file dated 2020.10.19 . | Updater[3 Mar 2021] - Changes.xml file dated 2021.04.01 . | ScanReplace/InsertCGJs[29 Dec 2020] - Places CGJ in Jerusalem VUV words and leading metegs. | Updater[3 Mar 2021] - Changes.xml file dated 2021.10.19 . | Converted to ODT by XML2ODT[9 Sep 2020] on 2021.10.23-06.37. | Build number: 26.4 . Build date/time: 23 Oct 2021 06:37 . 4 pages. Layout: Full; Content: Accents.

**This document is in the public domain.**